قرار مجلس إدارة هيئة التأمين رقم (30) لسنة 2016

بإصدار نظام تعريفات أسعار التأمين على المركبات

رئيس مجلس إدارة هيئة التأمين

بعد الإطلاع على القانون الاتحادي رقم (6) لسنة 2007 في شأن إنشاء هيئة التأمين وتنظيم أعماله وتعديلاته،

وعلى قرار مجلس إدارة هيئة التأمين رقم (2) لسنة 2009 بإصدار اللائحة التنفيذية للقانون الاتحادي رقم (6) لسنة 2007،

وعلى القانون الاتحادي رقم (21) لسنة 1995 في شأن السير والمرور وتعديلاته ولاعجته التنفيذية.

وعلى قرار مجلس إدارة هيئة التأمين رقم (3) لسنة 2010 تعليمات بشأن قواعد ممارسة المهنة،

ومبادئ وواجبات إتباعها من قبل شركات التأمين العاملة في الدولة،

وعلى قرار مجلس إدارة هيئة التأمين رقم (25) لسنة 2016 بإصدار نظام توحيد وثائق التأمين على المركبات،

وبناء على موافقة مجلس إدارة هيئة التأمين، وعلى ما عرضه مدير عام الهيئة.

قـسـر:

المادة الأولى

تطبق تعريفة الأسعار الواردة بالجداول (1) المرفق، بحيث النظام على وثيقة تأمين مركبة من المسؤولية المدنية وتعريفة الأسعار الواردة بالجداول (2) المرفق بهذا النظام على وثيقة تأمين مركبة من النقد واللفظ ومن المسؤولية المدنية مجتمعيين، وتحت السوادان المرتفعات من هذا النظام جزء لا يتجزأ منها.

المادة الثانية

1. تلتزم شركات التأمين بتطبيق تعريفة الأسعار المذكورة في المادة الأولى من هذا النظام على كافة وثائق تأمين المركبات التي تصدرها بتاريخ العمل هذا النظام.
2. تمثل تعريفة الأسعار الواردة في هذا النظام القيمة النقدية الحقيقية والأسعار، وفقاً لحكم الشركة، لضمان حقوق المؤمنين أو الأكاديرية. فيما لا يؤدي إلى تعريض مقرها القيمة للخطر أو إلى ضياع حقوق المؤمنين. 

المادة الثامنة

1. تكون تعريفة الأسعار الواردة في المادة الأولى من هذا النظام شاملة لما يلي:
   أ - جميع التغطيات التي وردت في التفاصيل وكافة البندات والمصروفات الإدارية والمزايا والرسوم.
   ب - القسط الإضافي المربوط على بدل خدمه الإسحاق والنقل الديمق للمستخدم.
2. تكون اللدمة الثامنة (13) شهرًا، وضم استفاء قسط التأمين عن سعر اللدمة الثامنة وفقاً لما يتماشى النسبة والتناسب.
3. في حال اتفاق الشركه والمؤمن على تغطية إضافية غير تلك الواردة بالوثائق الصادرة بموجب القرار رقم (25) لسنة 2016 فيسخ عن القسط الإضافي الملقفي عليه وعلى الشركة بيان تلك التغطيات بلغة واضحة مفهومة وبلعو مبسوط أو ملحق إضافي.
4. لا يمكن للشركة التأمين أو وكيل التأمين أو الوسيط فرض أو استفاء أي مبلغ أو بدل إضافي إلا بوجوب قرار يصدر عن الهيئة.
5. تتلزم الشركة بإدراج قيمة قسط التأمين/الإيذاذة الذي تستوفي من المؤمن له بشكل دقيق وواضح وفقاً للمواثقة التأمين الصادرة عنها وشهادة تأمين المركبة.

المادة الرابعة

ينص المدير العام للقانون اللازمة لتنفيذ أحكام هذا النظام.

المادة الخامسة

على كافة الجهات تنفيذ أحكام هذا النظام كل حسب اختصاصه.

المادة السادسة


يلغى كل حكم خالف أو يتعارض مع أحكام هذا النظام.
المادة السابعة

يتم هذا النظام اعتباراً من تاريخ 1/1/ 2017م، ويتم نشره في الجريدة الرسمية.

 المهندس / سلطان بن سعيد المنصوري
 وزير الاقتصاد - رئيس مجلس الإدارة

صدر عنا في أبو ظبي بتاريخ: 15 / 12 / 2016

١٤٥
### جدول (1)

<table>
<thead>
<tr>
<th>Type of vehicle</th>
<th>(الفاتورة 13 شهر) Minimum</th>
<th>(الفاتورة 13 شهر) Maxmum</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td></td>
<td>(الحد الأدنى)</td>
<td>(الحد الأعلى)</td>
</tr>
<tr>
<td>Private Salon</td>
<td>4 Cylinders</td>
<td>750</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>6 Cylinders</td>
<td>850</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>8 Cylinders</td>
<td>950</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>&gt;8 Cylinders</td>
<td>1,300</td>
</tr>
<tr>
<td>Commercial Salon</td>
<td>4 Cylinders</td>
<td>750</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>6 Cylinders</td>
<td>850</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>8 Cylinders</td>
<td>950</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>&gt;8 Cylinders</td>
<td>1,300</td>
</tr>
<tr>
<td>Private Four Wheel Drive</td>
<td>4 Cylinders</td>
<td>1,000</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>6 Cylinders</td>
<td>1,050</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>8 Cylinders</td>
<td>1,100</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>&gt;8 Cylinders</td>
<td>1,200</td>
</tr>
<tr>
<td>Commercial Four Wheel</td>
<td>4 Cylinders</td>
<td>1,000</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>6 Cylinders</td>
<td>1,050</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>8 Cylinders</td>
<td>1,100</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>&gt;8 Cylinders</td>
<td>1,350</td>
</tr>
<tr>
<td>Pickup &amp; Truck</td>
<td>Upto 1 Ton</td>
<td>1,000</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Upto 2 Ton</td>
<td>1,000</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Upto 3 Ton</td>
<td>1,150</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>More than 3 ton</td>
<td>1,300</td>
</tr>
<tr>
<td>Fuel Tanker</td>
<td>Trailer up to 2000 Gallon</td>
<td>1,200</td>
</tr>
</tbody>
</table>

**فئة المركبة**

- سالمون - خاص
- ميلاندر
- شيرلدر
- اكرور من 8 سيلندر
- دات الدفع بالمحاجلت
- الربح - خاص
- الربح - عادي
- بيك أب & تدرك
- تكرار، ونذكر
- المرفقة تزلا
- تكرار السرير

146
### جدول (1)

**تعريفة أسعار التأمين على المركبات من المسؤولية المدنية**

<table>
<thead>
<tr>
<th>المركب</th>
<th>حالة 2000 غالون حتى 5000 غالون</th>
<th>حالة 2000 غالون حتى 5000 غالون</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Water Tanker</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>مكرمات أكثر من</td>
<td>1,400</td>
<td>2,000</td>
</tr>
<tr>
<td>Water Tanker</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>مكرمات غرامات</td>
<td>1,500</td>
<td>2,500</td>
</tr>
<tr>
<td>Fuel Tanker</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>مكرمات تردد</td>
<td>2,000</td>
<td>3,000</td>
</tr>
<tr>
<td>Buses</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>14 مركبة</td>
<td>1,100</td>
<td>1,000</td>
</tr>
<tr>
<td>26 مركبة</td>
<td>1,800</td>
<td>3,500</td>
</tr>
<tr>
<td>56 مركبة</td>
<td>2,150</td>
<td>3,800</td>
</tr>
<tr>
<td>Equipments</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>الدفع - مركب</td>
<td>1,000</td>
<td>2,000</td>
</tr>
<tr>
<td>Light Equipment /</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>دوم بالورق</td>
<td>1,300</td>
<td>2,000</td>
</tr>
<tr>
<td>Forklift - Private</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Light Equipment /</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>دوم بالورق</td>
<td>1,300</td>
<td>2,000</td>
</tr>
<tr>
<td>Forklift - Commercial</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Light Equipment /</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>دوم بالورق</td>
<td>1,600</td>
<td>3,000</td>
</tr>
<tr>
<td>Forklift - Private</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Heavy Vehicle</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>الدفع - مركب</td>
<td>1,600</td>
<td>3,000</td>
</tr>
<tr>
<td>Commercial</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>الدفع - مركب</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Motor Cycle</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>بواسطة 200 cc</td>
<td>550</td>
<td>1,150</td>
</tr>
<tr>
<td>بواسطة 200 cc</td>
<td>600</td>
<td>1,150</td>
</tr>
</tbody>
</table>

لا يحق لشركة التأمين أو وكيل التأمين أو الوسيط فرض أو استيفاء أي سلبي أو بدء إضافي إلا يوجب قرار به بعدم عليمة.
جدول (2)

تعريف أسعار التأمين على المركبات من الفرد والتكلفة والمسؤولية المدنية

<table>
<thead>
<tr>
<th>No.</th>
<th>Type of vehicle</th>
<th>Minimum premium (AED)</th>
<th>Maximum (AED)</th>
<th>سائق بالدرهم (%</th>
<th>راكب بالدرهم (AED)</th>
<th>الركاب بالدرهم (AED)</th>
<th>رقم القيادة</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>1</td>
<td>Salon</td>
<td>1,300</td>
<td>5%</td>
<td>120</td>
<td>30</td>
<td></td>
<td>1</td>
</tr>
<tr>
<td>2</td>
<td>Four Wheel Drive</td>
<td>2,000</td>
<td>7%</td>
<td>120</td>
<td>30</td>
<td></td>
<td>2</td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>Private and commercial trucks</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td>3</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>A- Pick up and Van up to 3 tons (light)</td>
<td>1,550</td>
<td>7%</td>
<td>120</td>
<td>30</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>B- Heavy more than 3 tons</td>
<td>2,000</td>
<td>9%</td>
<td>120</td>
<td>30</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>Buses</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>A- Up to 15 seats (Private)</td>
<td>1,900</td>
<td>7%</td>
<td>120</td>
<td>30</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>B- Up to 15 seats (commercial)</td>
<td>1,950</td>
<td>7%</td>
<td>120</td>
<td>30</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>C- Up to 26 seats (Private)</td>
<td>2,350</td>
<td>7%</td>
<td>120</td>
<td>30</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>D- Up to 26 seats (commercial)</td>
<td>2,400</td>
<td>7%</td>
<td>120</td>
<td>30</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>E- Up to 55 seats (Private)</td>
<td>2,400</td>
<td>7%</td>
<td>120</td>
<td>30</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>F- Up to 55 seats (Commercial)</td>
<td>2,500</td>
<td>7%</td>
<td>120</td>
<td>30</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td>Equipments</td>
<td>2,750</td>
<td>7%</td>
<td>120</td>
<td>30</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>6</td>
<td>Motor Cycle</td>
<td>1,050</td>
<td>5%</td>
<td>120</td>
<td>30</td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>

لا يحق للشركة التأمين أو وكيل التأمين أو الوسيط فرض أو استيفاء أي مبلغ أو مطالبة أخرى إلا بموجب طرح يصدر عن الهيئة.